

ABSTRAK

Fajar A. Hi. Hasad. 2022. Interferensi Fonologi bahasa Makian dialek Samsuma ke dalam bahasa Indonesia di Kecamatan Pulau Makian Kabupaten Halmahera Selatan, Rafik M. Abasa, S.Pd., M.Pd, selaku pembimbing I dan Hubbi Saufan Hilmi, S.Pd., M.Pd, selaku pembimbing II.

Penelitian ini bertujuan untuk mendeskripsikan bentuk-bentuk interferensi fonologi bahasa Makian dialek Samsuma ke dalam bahasa Indonesia di Kecamatan Pulau Makian dan mendeskripsikan faktor-faktor penyebab terjadinya interferensi bahasa Makian dialek Samsuma ke dalam bahasa Indonesia di Kecamatan Pulau Makian. Metode dalam penelitian ini adalah deskriptif kualitatif. Data penelitian ini adalah data yang berkaitan dengan bentuk ujaran yang mengalami interferensi fonologi yang di ucapkan oleh informan dan sumber data penelitian ini adalah masyarakat Desa Samsuma sebanyak 10 orang responden. Teknik analisis data penelitian ini adalah deskriptif kualitatif.

Hasil penelitian ini bahwa bentuk interferensi fonologi bahasa Makian dialek Samsuma ke dalam bahasa Indonesia di Kecamatan Pulau Makian, berupa penghilangan, perubahan dan penambahan bunyi fonem dan faktor penyebab terjadinya interferensi bahasa Makian dialek Samsuma ke dalam bahasa Indonesia di Kecamatan Pulau Makian, pada masyarakat Desa Samsuma yaitu kedwibahasaan peserta tutur, tipisnya kesetiaan pemakaian bahasa penerima, kebutuhan akan sinonim, dan terbawanya kebiasaan bahasa Ibu.

Kata kunci: *Interferensi fonologi, dialek, dan bahasa Indonesia.*

ABSTRACT

Fajar A. Hi. Hasad. 2022. Phonological interference of the Samsuma dialect of Makian language into Indonesian in Pulau Makian District, South Halmahera Regency, Rafik M. Abasa, S.Pd., M.Pd, as supervisor I and Hubbi Saufan Hilmi, S.Pd., M.Pd , as advisor II.

This study aims to describe the forms of phonological interference of the Samsuma dialect Makian language into Indonesian in Makian Island District and describe the factors causing the Samsuma dialect Makian interference into Indonesian in Makian Island District. The method in this research is descriptive qualitative. The data of this research are data related to the form of speech that experiences phonological interference spoken by the informants and the source of this research data is the Samsuma Village community as many as 10 respondents. The data analysis technique of this research is descriptive qualitative.

The results of this study are that the form of phonological interference of the Samsuma dialect Makian language into Indonesian in Makian Island District, in the form of omissions, changes and additions of phoneme sounds and the factors that cause interference of Samsuma dialect Makian language interference into Indonesian in Makian Island District, in the Samsuma Village community. namely the bilingualism of the speech participants, the lack of fidelity in the use of the recipient's language, the need for synonyms, and the carrying of mother tongue habits.

Key words: *Phonological interference, dialect, and language Indonesian.*